

**Zmluva o vytvorení diela
a udelení licencie na jeho použitie
uzatvorená podľa z. č. 185/2015 Z. z. (Autorský zákon)**

Zmluvné strany

Zmluva so štátom : 2022

Rozhlas a televízia Slovenska

Mlynská dolina, 845 45 Bratislava

štatutárny orgán: Mgr. Ľuboš Machaj, generálny riaditeľ Rozhlasu a televízie Slovenska

IČO: 47 232 480

IČ DPH: SK2023169973

bankové spojenie: XXXXXXXX

číslo účtu: XXXXXXXX

zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, Oddiel: Po, Vložka č.: 1922/B
(ďalej len „RTVS“)

a

meno a priezvisko: **Mgr. Martin Gazík**

XXXXXXXXXX

XXXXXXXXXX

trvalý pobyt: XXXXXXXX

XXXXXXXXXX

bankové spojenie: xxxxxxxxx

(ďalej len „autor“)

Článok I.

Predmet zmluvy

1. Touto zmluvou sa autor zaväzuje za podmienok v nej dohodnutých vytvoriť osobne a s náležitou starostlivosťou pre RTVS a podľa jej pokynov **výtvarné /architektonické/ fotografické dielo** alebo **dielo úžitkového umenia**, (ďalej len „dielo“) predovšetkým na jeho použitie pri výrobe audiovizuálneho diela (ďalej len „program“) alebo inej zložky programovej služby, a ďalej sa zaväzuje vykonať autorský dohľad nad realizáciou jeho diela do požadovanej hmotnej podoby, ak túto nezabezpečuje sám.

Druh diela: **kameraman**

Kód sadzobníka: **15103** Dokument -

Požiadavky RTVS týkajúce sa diela:

Názov programu: **Hľadanie stratených svetov** v počte **1**

IDEC: **622261000470002**

Merná jednotka: **hodina**

Počet merných jednotiek: **80**

Autor touto zmluvou zároveň udeľuje RTVS súhlas, aby dielo použila spôsobom dohodnutým v Článku IV. tejto zmluvy.

2. Závazný termín odovzdania diela: **14.-27.11.2022**

Forma odovzdania: **osobne**

Počet vyhotovení: ----

Miesto odovzdania: **RTVS BA**

3. Ak predmetom tejto zmluvy je vytvorenie architektonického diela a udelenie súhlasu na jeho použitie, rozumie sa architektonickým dielom architektonické zobrazenie tvorivej myšlienky autora, najmä grafické a trojrozmerné zobrazenie architektonického riešenia stavby filmovej, televíznej a inej scény.

4. Ak má dielo vady, ktoré možno odstrániť, RTVS v lehote do ---- dní od jeho prevzatia vráti dielo autorovi na prepracovanie, pričom označí vytýkané vady, určí vhodný spôsob ich odstránenia a poskytne autorovi primeranú dodatočnú lehotu. Po márnom uplynutí dodatočnej lehoty, ako aj v prípade, keď dielo bude v dodatočnej lehote odovzdané, ale vytknuté vady nebudú odstránené, môže RTVS od zmluvy odstúpiť.

5. Ak dielo nemá vady, alebo ak tieto vady boli v primeranej dodatočnej lehote odstránené, RTVS dielo bez zbytočného odkladu, najneskôr do ---- dní od jeho prevzatia prijme. Do tejto lehoty sa nezapočítava čas, počas ktorého sa dielo nachádza u autora s cieľom odstránenia väd.

6. Zmluvné strany sa dohodli, že vadou sa na účely tejto zmluvy rozumie aj nenaplnenie požiadaviek RTVS týkajúcich sa diela, pokiaľ ide o jeho estetické stvárnenie. V tejto súvislosti sa autor zaväzuje rešpektovať oprávnené pripomienky RTVS. Príslušné ustanovenie Autorského zákona (ďalej len „AZ“) tým nie je dotknuté.

Článok II.

Odmena

1. Za vytvorenie diela patrí autorovi **celková odmena vo výške 1 200,00 €** (slovom: Jedentisícdivesto eur). Odmena za jednu mernú jednotku je **15,00 €** (slovom: Pätnásť eur).

2. Odmena uvedená v bode 1. tohto Článku bude autorovi vyplatená do 30-teho dňa mesiaca, ktorý nasleduje po mesiaci, v ktorom RTVS dielo prijala.

3. V prípade, ak je autor zastupovaný organizáciou kolektívnej správy práv, podpisom tejto zmluvy zároveň potvrdzuje, že je oprávnený uzavrieť túto zmluvu.
4. Autor udeľuje súhlas na použitie diela podľa čl. III tejto zmluvy bezodplatne.
5. RTVS je povinná z odmeny odvieť príspevok podľa zákona č.13/1993 Z. z. o umeleckých fondoch v znení neskorších predpisov.
6. **Zmluvné strany sa v súlade s ustanovením § 43 ods. 14 zákona č. 595/2003 Z. z. o dani z príjmov v znení neskorších predpisov dohodli, že RTVS nevykoná pri vyplatení odmeny podľa tejto zmluvy zrážku dane. Autor si daň z odmeny podľa tejto zmluvy vysporiada sám.**
Zrážka príspevku do umeleckých fondov z odmeny nebude realizovaná v období stanovenom zákonom.

Článok III.

Licencia

1. Autor touto zmluvou dáva RTVS výhradný súhlas (výhradnú licenciu) na všetky spôsoby použitia diela, najmä na nasledujúce spôsoby použitia:
 - a) realizáciu diela do hmotnej podoby (zhmotnenie diela) v akejkoľvek forme, podobe, veľkosti, materiálovom a technickom prevedení,
 - b) použitie zhmotneného diela pre potreby vytvorenia akéhokoľvek programu, resp. inej zložky programovej služby (predovšetkým upútavky),
 - c) zaznamenanie zhmotneného diela na akýkoľvek technický nosič a akýmkoľvek spôsobom v čase uzavretia tejto zmluvy známym, aj keď takýto spôsob bude používaný až v budúcnosti a jeho verejný prenos akýmkoľvek spôsobom v čase uzavretia tejto zmluvy známym, aj keď takýto spôsob bude používaný až v budúcnosti (vrátane vysielania, vysielania Internetom, káblovej retransmisie a sprístupňovania diela a jeho rozmnoženiiny verejnosti),
 - d) úpravu diela a jeho adaptáciu v rozsahu potrebnom pre bežné aktivity RTVS,
 - e) verejné vystavenie diela,
 - f) spojenie diela s inými predmetmi chránenými Autorským zákonom (ďalej len „AZ“),
 - g) vyhotovenie rozmnoženín diela (súhlas nezahŕňa vyhotovovanie rozmnožením výtvarného diela maľbou alebo inou výtvarnou technikou zhodnou s výtvarnou technikou použitou autorom),
 - h) verejné rozširovanie originálu diela alebo jeho rozmnoženiiny nájmom, vypožičaním, predajom alebo inou formou prevodu vlastníckeho práva,
 - i) verejné vykonanie diela a/alebo jeho rozmnoženiiny,
 - j) použitie fotografií diela,
 - k) postúpenie získanej licencie na tretie osoby a/alebo poskytnutie sublicencie, a to v celku alebo po častiach, neobmedzene alebo v obmedzenom rozsahu.
2. Pri realizácii diela do hmotnej podoby (zhmotnení diela) autor berie na vedomie a výslovne súhlasí s tým, aby RTVS vyhotovovala alebo zabezpečovala vyhotovenie tejto hmotnej podoby opakovane, a to súbežne alebo následne. RTVS sa zaväzuje, že v každom takomto prípade autorovi umožní výkon práva na autorský dohľad (autorskú korektúru).
3. Autor vyhlasuje, že touto zmluvou udeľuje RTVS licenciu v neobmedzenom rozsahu, a to pokiaľ ide o územie i počet použití, a na celú dobu trvania majetkových práv v zmysle AZ.
4. RTVS sa zaväzuje rešpektovať osobnostné práva autora. Podpisom tejto zmluvy autor dáva svoj výslovný súhlas, aby RTVS do diela zasahovala spôsobom, ktorý je v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi, ktorých použitie prichádza do úvahy a ktorý nemožno považovať za hanlivé nakladanie s dielom.
5. Zmluvné strany sa dohodli, že autor diela sa nepovažuje za spoluautora audiovizuálneho diela, preto mu nevznikajú žiadne nároky pri použití programu akýmkoľvek spôsobom akoukoľvek oprávnenou osobou.
6. Zmluvné strany sa dohodli, že RTVS nie je povinná výhradnú licenciu využiť.
7. Očakávané výnosy, ktoré možno využitím udelennej licencie dosiahnuť, sa vyčísľujú vo výške **1.82** eur. Tieto očakávané výnosy nedosahujú ani výšku nákladov na výrobu programu (relácie), v ktorej bude licencovaný predmet ochrany použité v zmysle tejto zmluvy.
8. **Zmluvné strany berú na vedomie, že RTVS použije na realizáciu predmetu zmluvy finančné prostriedky na základe Zmluvy so štátom, Zmluva č. MK – 57/2017/M o zabezpečení služieb verejnosti v oblasti rozhlasového vysielania a televízneho vysielania na roky 2018 – 2022 a jej príslušného dodatku.**

Článok IV.

Povinnosti autora

1. Autor sa zaväzuje:
 - a) dodržať termín odovzdania diela na adresu sídla RTVS,
 - b) umožniť RTVS v ktoromkoľvek štádiu vytvárania diela vykonanie priebežnej kontroly,
 - c) strpieť použitie diela RTVS alebo osobou odvodzujúcou svoje oprávnenia od RTVS v rozsahu udeleného súhlasu (Článok IV. tejto zmluvy),
 - d) neudelíť tretej osobe licenciu na akékoľvek použitie diela vytvoreného na základe tejto zmluvy, pričom je povinný aj sám sa zdržať použitia diela,
 - e) v každom prípade konať tak, aby RTVS nebránil vo využití jej majetkových práv vyplývajúcich z postavenia výrobcu originálu audiovizuálneho diela,
 - f) dodržiavať všeobecne záväzné a interné predpisy o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci, s ktorými bol riadne oboznámený.

2. V prípade porušenia niektorej z povinností dohodnutých v bode 1. tohto článku zmluvy je autor povinný zaplatiť RTVS zmluvnú pokutu vo výške **1 200,00 €** za každé porušenie povinnosti. Zaplatenie zmluvnej pokuty si RTVS uplatní faktúrou so splatnosťou 14 dní odo dňa jej doručenia.
3. Účastník zmluvy sa zaväzuje pri plnení predmetu zmluvy v priestoroch RTVS ako aj na miestach, kde dochádza k plneniu predmetu zmluvy:
- v plnom rozsahu rešpektovať a dodržiavať všeobecne záväzné právne predpisy bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci ako aj osobitné predpisy v oblasti BOZP platné v SR, a vykonávať všetky úkony v súlade s týmito predpismi,
 - dodržiavať bezpečnostné pokyny, bezpečnostné a zdravotné označenia, poprípade výstražné značenia v priestoroch RTVS,
 - sa nebude svojvoľne a bez sprievodu určenej osoby za RTVS pohybovať mimo priestorov vyhradených na plnenie predmetu zmluvy a zároveň zabezpečiť, aby ním pozvané osoby za účelom plnenia predmetu zmluvy, dodržiavali túto povinnosť,
 - zabezpečiť, aby v rámci plnenia predmetu zmluvy zasahovali do technických zariadení RTVS len osoby odborne spôsobilé, a to v súlade s predmetom zmluvy a všeobecne záväznými právnymi predpismi,
 - upozorniť zodpovedného zamestnanca RTVS na prípadné riziká vyplývajúce z plnenia predmetu zmluvy, ak tieto majú vplyv na zamestnancov RTVS alebo iné osoby pri plnení predmetu zmluvy,
 - zodpovedať v plnom rozsahu za prípadnú vzniknutú škodu, ktorá vznikne RTVS v dôsledku nedodržania všeobecne záväzných právnych predpisov bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci, ako aj osobitných predpisov v oblasti BOZP platných v SR pri plnení predmetu zmluvy, a to samotným účastníkom zmluvy alebo osobami ním určenými na plnenie predmetu zmluvy,
 - zabezpečiť oznamovaciu povinnosť v prípade úrazu, nebezpečenstva alebo ohrozenia poverenej (zodpovednej) osobe za RTVS.

Článok V.

Povinnosti a práva RTVS

- RTVS sa zaväzuje:
 - zaplatiť autorovi odmenu podľa bodu 1. Článku II. tejto zmluvy,
 - označiť autora menom a priezviskom,
 - zabezpečiť hromadnú dopravu autora do miesta, v ktorom má vytvoriť AVD, ak je toto miesto mimo sídla RTVS a zároveň mimo miesta trvalého pobytu autora; v prípade, že vytvorenie AVD vyžaduje čas dlhší ako jeden deň a miesto vytvorenia diela sa nachádza mimo miesta trvalého pobytu umelca, je* RTVS povinná zabezpečiť mu ubytovanie.
- RTVS je oprávnená vykonávať právo vyplývajúce z bodu 1. písm. b), Článok V. tejto zmluvy tak, aby jeho výkonom neprímerane neobťažovala autora.

Článok VI.

Skončenie platnosti zmluvy

- Platnosť zmluvy končí: po ukončení doby trvania autorských práv dohodou, odstúpením od zmluvy.
- RTVS je oprávnená od zmluvy odstúpiť:
 - ak má dielo vady, ktoré bránia tomu, aby sa mohlo použiť na účel dohodnutý v zmluve; v takomto prípade RTVS dielo neprijme,
 - ak má dielo vady odstrániteľné, ale autor vady neodstránil v primeranej lehote, ktorú mu RTVS na tento účel poskytla; primeranosť tejto lehoty sa posudzuje s prihliadnutím na čas vytvorenia diela,
 - ak pred termínom ukončenia diela je zrejme, že dielo nebude vytvorené v dohodnutom termíne; v uvedených prípadoch nemá autor nárok na vyplatenie odmeny podľa Článku III. tejto zmluvy,
 - bez uvedenia dôvodu; v uvedenom prípade má autor nárok na zmluvnú pokutu vo výške **600,00 eur**.
- Právne účinky odstúpenia od zmluvy (jej časti) nastávajú nasledujúcim dňom po doručení oznámenia o odstúpení autorovi.
- Ak autor nemôže dokončiť vytvorenie diela v dohodnutom čase z ospravedlniteľných dôvodov (choroba, úraz, úmrtie v rodine a pod.), RTVS je oprávnená od zmluvy odstúpiť, je však povinná zaplatiť autorovi primeranú časť odmeny, ak môže výsledky jeho čiastočného plnenia využiť. Primeranosť sa posudzuje so zreteľom na pomer vykonanej časti diela k rozsahu činnosti potrebnému na dokončenie diela.
- V prípade uvedenom v bode 4. tohto článku zmluvy, ako aj v iných prípadoch, keď autor z akýchkoľvek dôvodov nebude pokračovať vo vytváraní diela, dáva autor svoj výslovný súhlas na to, aby vo vytváraní diela spôsobom dohodnutým v tejto zmluve pokračovala iná fyzická osoba podľa výberu RTVS a zároveň dáva súhlas na použitie (vrátane úpravy) výsledkov jeho činnosti uskutočnenej na podklade tejto zmluvy touto fyzickou osobou, a to spôsobom neznižujúcim umeleckú hodnotu.

Článok VII.

Záverečné ustanovenia

- Autor podpisom tejto zmluvy vyhlasuje, že bol oboznámený s podmienkami spracúvania osobných údajov zo strany RTVS podľa osobitných právnych predpisov (nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 a zákon č. 18/2018 Z. z.), ktoré sú zverejnené na stránke www.rtv.slovensko.sk.

2. Zmluvné strany sa dohodli, že akákoľvek písomná korešpondencia adresovaná jednej zo zmluvných strán sa bude zasielať doporučené na adresu príslušnej zmluvnej strany uvedenú v Článku I. tejto zmluvy, alebo sa odovzdá príslušnej zmluvnej strane osobne. Písomnosť sa považuje za doručenie okamihom jej prevzatia zmluvnou stranou. V prípade, že si zmluvná strana riadne neprevezme doručovanú písomnosť, považuje sa písomnosť za doručenie okamihom, kedy sa táto vráti späť zmluvnej strane, ktorá ju odosielala, alebo okamihom, kedy zmluvná strana, ktorej je písomnosť určená, odmietne osobne prevziať písomnosť.
3. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády SR.
4. Táto zmluva sa uzatvára na dobu trvania práv v zmysle príslušných ustanovení AZ.
5. Táto zmluva a vzťahy z nej vyplývajúce sa riadia AZ a zákonom č. 40/1964 Zb. (Občiansky zákonník) v znení neskorších predpisov.
6. Táto zmluva sa vyhotovuje v dvoch rovnopisoch, z ktorých jeden rovnopis obdrží RTVS a jeden rovnopis obdrží autor.
7. Zmluvné strany vyhlasujú, že sú plne spôsobilé na právne úkony, že text tejto zmluvy je určitým a zrozumiteľným vyjadrením ich vážnej a slobodnej vôle byť ňou viazaný, že si zmluvu pred jej podpisom prečítali, tejto v celom rozsahu porozumeli a na znak súhlasu s jej obsahom k nej pripájajú vlastnoručné podpisy.

Bratislava

.....
Mgr. Martin Gazík

Autor

Podpis a dátum

Finančná operácia je v súlade s rozpočtom, zmluvami, osobitnými predpismi a internými predpismi:

Finančnú operáciu overil a súhlasí s jej vykonaním / pokračovaním:

.....
Tibor Horváth

Producent

Podpis a dátum

.....
Mgr. Ivana Kurincová

riaditeľ Sekcie výroby programov RTVS

Podpis a dátum

.....
Mgr. Vincent Štofanič

riaditeľ Sekcie programových služieb STV

Podpis a dátum

Vystavil: Ing. Anna Matisová